

"Gedenkwoche" w Brauweiler

Autor: LJ
12.08.2009.
Zmieniony 12.08.2009.

W dniach od 30 sierpnia do 6 września br. z okazji 70. rocznicy wybuchu II wojny światowej odbędą się w Brauweiler koło Kolonii (Niemcy) uroczystości pod hasłem "Woche zur deutsch-polnischen Verständigung" (Tydzień porozumienia niemiecko-polskiego). W uroczystościach m.in. weźmie udział niezwykle barwny polityk, pan profesor Władysław Bartoszewski. Delegacja VI LO w składzie pan dyrektor Dariusz Koclejda oraz piszący te słowa Leszek Jabłoński, również została zaproszona na uroczystości. W dniu 1 września w obecności konsula RP w Kolonii zostanie podpisana umowa o współpracy naszego liceum ze szkołą w Brauweiler. Tematem naszego projektu, do którego zostanie zaproszona szkoła z Izraela, ma być wspólna historia naszych trzech narodowości. Z artykułu dowiedziecie się o programie uroczystości w Brauweiler - uwaga! tekst w języku niemieckim!

Der siebzigste Jahrestag des Beginns des Zweiten Weltkriegs mit dem Überfall von Nazi-Deutschland auf Polen ist Anlass für diese Gedenkwoche deutsch-polnischer Verständigung in der ehemaligen Abtei Brauweiler. In deren Geschichte spielt das Verhältnis von Deutschen und Polen im Positiven wie Negativen eine besondere Rolle.

Die Person der aus dem Rheinland stammenden polnischen Königin Richeza, Enkelin von Kaiser Otto II. und Tochter der Brauweiler Klosterstifter Ehrenfried und Mathilde, steht für die positive Seite im Verhältnis zwischen Deutschen und Polen. Dagegen gehören das vorübergehend auf dem ehemaligen Klostergelände eingerichtete nationalsozialistische Gestapogefängnis wie auch das dort von 1945 bis 1949 untergebrachte Displaced-Persons-Lager der britischen Militärverwaltung zu den dunklen Kapiteln der deutsch-polnischen Geschichte.

Die Abtei Brauweiler ist damit eine historische Stätte, wo - zum wiederholten Male seit dem Ende des Zweiten Weltkrieges - am Beispiel der eigenen Vergangenheit die besondere Verantwortung der heutigen und künftigen Generationen für die Aussöhnung der Menschen beider Völker zum Ausdruck kommt.

LJ
{moscomment}